

**Medios de Comunicación e Internet**

Chino	Pinyin	Español	Inglés
报道	bàodào	Reportaje.	Report (journalism).
报头	bàotóu	Cabecera.	Masthead.
博客	bókè	Blog.	Blog.
播音员	bōyīn yuán	Locutor.	Broadcaster.
采访	cǎifǎng	Entrevista.	Interview.
彩色电视	cǎisè diànshì	Televisión en color.	Color TV.
插图	chātú	Ilustraciones.	Illustrations.
电视	diànshì	Televisión.	Television.
电视剧	diànshìjù	Telenovela.	Soap opera.
电影	diànyǐng	Película.	Movie.
电子邮件	diànzǐ yóujiàn	Correo electrónico.	E-mail.
调查	diàochá	Encuesta.	Survey.
读者	dúzhě	Lector.	Reader.
封锁	fēngsuǒ	Bloqueo.	Block.
分析	fēnxī	Analizar.	To analyze.
讣告	fùgào	Obituario.	Obituary.
稿费	gǎofèi	Royalties, remuneración del autor.	Royalties/author's remuneration.
更新	gēngxīn	Actualizar.	Update/renew.
广播	guǎngbō	Radiodifusión.	Broadcast.
节目	jiémù	Programa.	Programme.
节目制作	jiémù zhìzuò	Programación.	Programming.
季刊	jìkān	Publicación trimestral.	Quarterly.
纪录片	jìlùpiàn	Documental.	Documentary.
寄信人	jìxìn rén	Remitente.	Sender.
记者	jìzhě	Periodista.	Journalist.
垃圾邮件	lājī yóujiàn	Correo basura.	Spam.
浏览器	liúlǎnqì	Navegador web (software).	Web browser.
论坛	lùntán	Foro.	Forum.
录制	lùzhì	Producir (audiovisual).	Audiovisual production.

Chino	Pinyin	Español	Inglés
密码	mìmǎ	Contraseña.	Password.
频道	píndào	Canal.	Channel.
屏幕	píngmù	Pantalla.	Screen.
期刊	qīkān	Periódico.	Periodical.
清除	qīngchú	Eliminar.	Eliminate.
取消	qǔxiāo	Cancelar.	Cancel.
人物专访	rénwù zhuānfǎng	Entrevista o reportaje especial sobre alguna persona.	Interview or special report about somebody.
日报	ribào	Diario (habitualmente referido a prensa informativa de publicación diaria).	Daily (newspaper).
上传	shàngchuán	Subir (a Internet).	To upload.
上网	shàngwǎng	Navegar por Internet.	To surf the Internet.
社论	shèlùn	Editorial.	Editorial.
深度报道	shēndù bàodào	Reportaje o informe en profundidad.	In-depth report.
升级	shēngjí	Ascender.	To get promoted / to be upgraded.
申请帐号	shēnqǐng zhànghào	Crear una cuenta.	To create an account.
事件	shìjiàn	Evento, suceso, incidente.	Event.
实况转播	shíkuàng zhuǎnbò	Emisión en directo.	Live broadcast.
视听的	shìtīng de	Audiovisual.	Audiovisual.
收信人	shōu xìn rén	Destinatario.	Addressee.
收件箱	shōujiàn xiāng	Bandeja de entrada.	Inbox.
收音机	shōuyīnjī	Radioreceptor.	Radio set.
搜索	sōusuǒ	Buscar.	Search.
搜索引擎	sōusuǒ yǐnqíng	Motor de búsqueda.	Search engine.
特派记者	tèpài jìzhě	Corresponsal especial.	Special correspondent.
听众	tīngzhòng	Audiencia.	Audience.
通讯社	tōngxùnshè	Agencia de prensa.	Press agency.
通讯员	tōngxùnyuán	Reportero.	Reporter.
投稿人	tóugǎo rén	Colaborador (con una publicación, persona que envía textos para ser publicados).	Contributor (for publication).

Chino	Pinyin	Español	Inglés
网页	wǎngyè	Página web.	Web page.
网址	wǎngzhǐ	Dirección web.	Web address.
现场	xiànchǎng	Lugar de los acontecimientos, en vivo (referido a una retransmisión).	Scene (of an event); live (when broadcasting).
消息	xiāoxi	Novedades, información.	News, information.
下载	xiàzài	Descarga (por ejemplo, desde Internet).	Download (such as from the Internet).
新闻	xīnwén	Noticias.	News.
新闻发布会	xīnwén fābùhuì	Conferencia de prensa.	Press conference.
新闻业	xīnwényè	La prensa.	Journalism.
因特网	Yīntè Wǎng	Internet.	Internet.
在线	zàixiàn	En línea.	On-line.
帐户	zhànghù	Cuenta (bancaria, de usuario...).	Account (bank, user...).
周报	zhōubào	Semanario.	Weekly.
专稿	zhuāngǎo	Artículo sobre un tema específico.	Article written on a specific topic.
专栏作家	zhuānlán zuòjiā	Columnista.	Columnist.
撰写	zhuànxiě	Redactar, escribir.	Write.
驻外记者	zhùwài jìzhě	Corresponsal en el extranjero.	Correspondent stationed abroad.

### Referencias utilizadas en la elaboración de este directorio:

Departamento de Inglés, Universidad de Lenguas Extranjeras de Beijing (2006). A *Chinese-English Dictionary (Revised Edition)* (17a Edición). Beijing: Foreign Language Teaching and Research Press.

Dictionary Department, Institute of Linguistics, Chinese Academy of Social Sciences (2002). *The Contemporary Chinese Dictionary [Chinese-English Edition]*. Beijing: Foreign Language Teaching and Research Press.

dict.CN 海词词典 ([www.dict.cn](http://www.dict.cn))

MDBG Chinese-English Dictionary (<http://www.mdbg.net/chindict/chindict.php>)

nciku ([www.nciku.com](http://www.nciku.com))

Varias versiones de Pleco for iOS ( la más reciente de las cuales es la 2.2.10), de Pleco Software Incorporated. A través de esta aplicación se han consultado los siguientes diccionarios:

- China Renmin University Press (2002). *21st Century Dictionary*.
- Foreign Language Teaching & Research Press (2004). *Standard Dictionary of Modern Chinese*.
- Periplus Editions (HK) Ltd. (2005). *Tuttle Learner's Chinese-English Dictionary (Pleco Revision 2)*.
- Pleco Software Incorporated (2010-2011); *Pleco Basic Chinese-English Dictionary*, basado en *A Chinese-English Dictionary* (Foreign Language Teaching & Research Press, 1995).
- University of Hawai'i Press (2003). *ABC Chinese-English Comprehensive Dictionary*.